

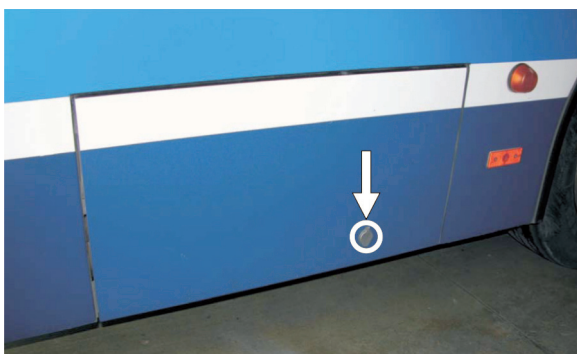


## K 1114

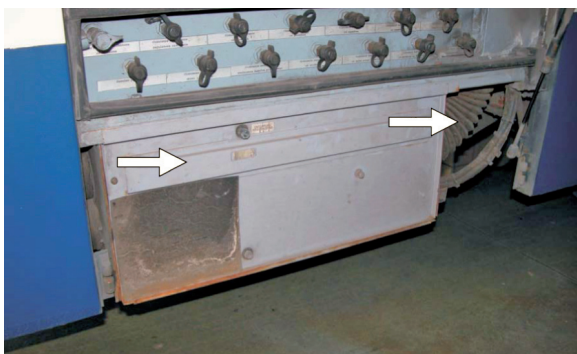
## M.A.N. Bus NG, NL



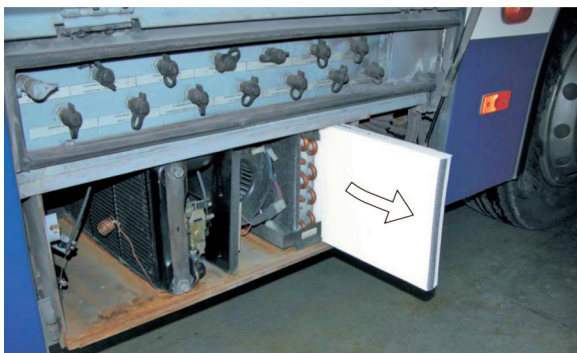
- (EN) Location of the filter is shown in the picture
- (PL) Filtr znajduje się w miejscu pokazanym na zdjęciu
- (DE) Der Einbauort des Filters ist auf dem Bild dargestellt
- (RU) Фильтр находится в месте, изображенном на рисунке
- (FR) Le filtre se trouve dans l'endroit présenté sur la photo



- (EN) Open the filter chamber
- (PL) Otworzyć komorę filtra
- (DE) Die Filterkammer öffnen
- (RU) Открыть камеру фильтра
- (FR) Ouvrir la chambre du filtre



- (EN) Remove the cover from the filter chamber
- (PL) Zdemontować osłonę komory filtra
- (DE) Die Filterteilabdeckung demontieren
- (RU) Демонтировать кожух камеры фильтра
- (FR) Démontez le capot de la chambre du filtre



- (EN) Gently remove the old filter, put in the new one and carry out the opposite to all the previously mentioned operations in the reversed order
- (PL) Ostrożnie usunąć zabrudzony filtr, następnie zamontować nowy oraz wykonać powyższe czynności w kolejności odwrotnej
- (DE) Das verschmutzte Filter vorsichtig abnehmen, das neue einlegen und die oben genannten Arbeitsschritte in umgekehrter Reihenfolge durchführen
- (RU) Осторожно удалить загрязненный фильтр, затем вмонтировать новый и выполнить те же действия в обратной последовательности
- (FR) Enlever soigneusement le filtre usé, en installer un nouveau et réaliser les opérations mentionnées ci-dessus dans l'ordre inverse

